

# Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

## 施舍开斋饭与封斋之美

真主ﷻ的平安和慈悯以及吉庆在你们上。

我从被驱逐的恶魔上求主佑助.奉至仁至慈的真主之名:

愿美好的祝福和平安降临于我们的贵圣穆罕默德(愿主福安之)上, 今后两世的最高领袖。真主的使者ﷺ啊, 请相助我们吧; 至圣ﷺ尊贵的圣门弟子们(愿主喜悦圣门弟子们)啊, 请相助我们吧; 道统里的众谢赫们(愿主福安慈悯喜悦众谢赫们), 请相助我们吧; 请求许可与祝福, 毛俩纳·大筛赫·阿卜杜拉·发伊兹·达厄斯塔尼(愿主喜悦之)、毛俩纳·筛赫·纳泽姆·哈格尼(愿主喜悦之), 请相助我们; “我们的道统是陪伴(教导), 美好(善良)在聚集之中”。

我们的至圣ﷺ(原主福安之)说: “谁为封斋的人提供开斋饭, 他将获得与那封斋者同样的回赐, 而封斋者的回赐丝毫不会减少。”慷慨是安拉(Azza wa-Jalla)的一项神圣属性。并不是说他会从那个人那里拿走, 然后给另一个人; 安拉(Azza wa-Jalla)是从祂ﷻ自己的恩赐中给予。安拉(Azza wa-Jalla)说: “你们拿去吧, 从中受益吧。”这是指祂ﷻ赐予信士们的善与机会。而其中之一就是为他人提供开斋饭。因此, 无论行了什么善功, 都会得到多倍的回赐。

今天是斋月(莱麦丹)的第十天, 感谢安拉ﷻ。这并不困难。人们有时觉得祂困难。但祂的美在别处是找不到的。封斋的美; 不封斋的人并不知道。他们没有体验过, 也没有品尝过。正如我们的至圣ﷺ(原主福安之)所说, 在安拉(Azza wa-Jalla)看来, 封斋者有两种喜悦。当开斋时, 每一个封斋的人都会感到极大的喜悦、安宁与美好。而第二种是在后世(ākhirah)为此而赐予的回赐; 那才是主要的, 而且是在后世。但即便只是其中一小部分[后世的喜悦], 也会在开斋时赐予信道者(Muslim), 赐予那些封斋的人。

因此, 封斋的人是幸运的人。他们没有被恶魔(shayṭān)欺骗, 没有顺从自己的小我私欲(ego)。他们越是违抗恶魔和私欲, 对他们就越好。当他们顺从它们时, 就成了它们的奴仆, 漫无目的地游荡。他们竭力去做任何自己想做的事。它们必须服从于你。你的私欲必须服从你。恶魔必须远离你。事情本应如

# Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

此。如果你这样做，你将在今世与后世都获得幸福与安乐。在今世所履行的功修与善行，对人有极大的裨益与增强作用。它们带来各种各样的善。

因此，我们应当接受安拉（Azzawa-Jalla）赐予我们的恩典，并以喜悦之心去履行它们，inshaallah（愿安拉意欲之）。愿安拉 ﷻ 赐予我们成功去做到这一点。愿祂 ﷻ 引导人们，也引导那些尚未如此行的人。愿祂 ﷻ 也赐予他们其中的一份，inshaallah（愿安拉意欲之）。

一切皆由安拉赐予成功。念《法体哈·开端章》

毛拉纳·谢赫·穆罕默德·阿迪尔·冉巴尼（愿主喜悦之）

2026年2月28号 / 1447年（莱麦旦月）第11日

晨礼——阿克巴巴道堂·伊斯坦布尔